

西宮ロット・エ・ガロンヌ交流市民の会

2009年4月1日発行 Vol. 69 発行者：会長 鈴木 英夫 編集：NL e G広報部

西宮市主催 西宮とロット・エ・ガロンヌ作品交流展

4月14日(火)～19日(日)

西宮市が主催する「西宮とロット・エ・ガロンヌ作品交流展」が、4月14日(火)から19日(日)の間、開催されることが決まりました。これは、NL e G絵画部のアジャン絵画写真展と同じ期間での開催です。

結成10周年を迎える市民の会としても、この西宮市の行事を歓迎し、共催することとなりました。多数の会員の皆さまのご参加をお願いします。

作品交流展の内容は次のとおりです。参加方法など詳細は、4頁のポスターをご確認ください。

なお、交流市民の会では、会員用に2～3頁のような独自行事の企画をしました。

<絵画展>

日 時 4月14日(火)～19日(日) 午前10時～午後6時(最終日は4時まで)

場 所 アクタ東館6階(西宮北口駅北東)の北口ギャラリー

第1・2展示室

Le G県とアジャン市の現代作家14人の平面作品28点

西宮芸術文化協会会員による洋画・デザイン・日本画・書・写真・彫塑による「新西宮百景」30点

第3展示室

NL e G交流市民の会絵画部による絵画写真展。Le G紹介コーナー。

<松谷武判画伯の映画・講演>

日 時 4月18日(土) 13:00 映画「MATSUTANI-I」[松谷私自身]

15:00 松谷武判氏講演会

4月19日(日) 15:00 映画「MATSUTANI-I」[松谷私自身]

場 所 大学交流センター大講義室(北口ギャラリー隣)

<作品紹介>

日 時 4月18日(土) 16:30 Le G県とアジャン市の現代作家作品紹介(マリーさん)

場 所 第1・2展示室

<エンジョイトーキング>

日 時 4月18日(土) 11:00

場 所 西宮市国際交流協会会議室

(4/1 am 9:45から西宮市国際交流協会 0798-32-8680へ申込んでください。)

市民の会独自企画

4月15日（水）にマリー、ジュヌヴィエーヴさん歓迎会！

伊勢神宮、京都へ観光案内も！

1面に掲載しました西宮市主催の日仏作品交流会参加のために、西宮友の会会長のマリー・フィトンさんと作品出展者のジュヌヴィエーヴ・ティクザドルさんのお二人が来日されます。市民の会として、お二人の滞在中のお世話を引き受けすることとなりました。

お二人の滞在中に、次のような市民の会独自の行事を企画しました。何れも平日ですが、多数の会員の皆さまのご参加で、お二人の来西を歓迎いたしましょう！

① フランス語でしゃべろう

フランス語部会が、お二人を招いてお茶を飲みながらフランス語で懇談します。

とき 4月15日（水） 午後3時～4時30分

ところ アクタ東館6階 大学交流センター談話室 参加費 無料

② 作品特別鑑賞会

絵画部が、お二人にフランスの展示作品の鑑賞会をお願いしました。作品出展者のジュヌヴィエーヴさんの直接解説もあります。通訳はフランス語部会の人達が行います。

とき 4月15日（水） 午後5時～6時

ところ アクタ東館6階 北口ギャラリー 参加費 無料

③ 市民の会歓迎会

市民の会としてお二人の歓迎会を行います。多数の会員の皆様のご参加をお待ちします。松谷画伯も日程調整がつけばご参加いただける予定です。

とき 4月15日（水） 午後6時30分から

ところ ふじや本店4階ホール（西宮北口駅の北西）

参加費 3,000円（4,000円のところ市民の会から1,000円負担）

④ 伊勢神宮観光案内 お二人を、近鉄特急を利用して伊勢神宮へ観光案内します。

とき 4月16日（木）

⑤ 京都観光案内 お二人を、自家用車で京都の苔寺・銀閣寺などへ案内します。

とき 4月17日（金）

市民の会企画行事参加のご連絡を！

①～⑤の企画行事にご参加いただける会員さんは、4月3日（金）までに、「参加者氏名」「参加希望行事名」を記入の上、メールかFAXでご連絡ください。多数の会員の皆さまのご参加をお待ちします。メール info@nleg.net FAX：0798-32-8673
*④・⑤に参加を希望された会員さんには、後日、集合時間・場所間等の連絡をさせていただきます。

お二人の滞在中のスケジュールは、次のとおりです。

4月13日（月）来日（出迎：市職員）午後作品搬入立会い	牛田邸ホームステイ
4月14日（火）市長表敬訪問 午後市内観光（案内：市職員）	牛田邸ホームステイ
4月15日（水） 市民の会各種歓迎行事	牛田邸ホームステイ
4月16日（木） 伊勢神宮観光案内	池田邸ホームステイ
4月17日（金） 京都：苔寺、銀閣寺観光案内	池田邸ホームステイ
4月18日（土）西宮市の行事に出席	磯井邸ホームステイ
4月19日（日）西宮市の行事に出席	磯井邸ホームステイ
4月20日（月）午前： フランス語教室客員講師 午後：ショッピング 4時：搬出立会い	磯井邸ホームステイ
4月21日（火）帰仏（見送り：市職員）	

2009年度定期総会

6月13日（土）に決定！

2009年度総会の日程を、先月号で「6月5日又は6日の予定で協議しています」とお知らせしましたが、3月定例会で協議の結果、1週間あとの6月13日（土）午後、フレンテ4階の国際交流会会議室で行うこととなりました。

詳細は、次号（5月号）でお知らせします。会員の皆さま、今から予定していただきますようお願いします。



西宮と ロット・エ・ガロンヌ 作品交流展

2009年4月14日[火]～19日[日]

10:00a.m.～6:00p.m. (最終日4:00p.m.まで)



会場 西宮市立北口ギャラリー 第1・2展示室
(北口町1-2アクタ西宮東館6階 tel.0798-69-3160)

入場
無料

出品者

■フランス 西宮市の友好都市 フランス南西部
ロット・エ・ガロンヌ県とアジャン市
の現代作家14人による
平面作品 28点

■西 宮
西宮市中核市移行記念
「新西宮百景」30点
(西宮芸術文化協会会員に
よる洋画、デザイン、日本画、
書、写真、彫塑作品)



関連イベント

18日(土) 13:00 映画 *「MATSUTANI I」 「松谷私自身(パリ大学制作)」
15:00 松谷武判氏講演会
16:30 作品紹介(北口ギャラリー)

19日(日) 15:00 映画 *「MATSUTANI I」 「松谷私自身(パリ大学制作)」
大学交流センター大講義室(北口ギャラリー隣)
いずれも先着100名入場可

* 世界最大の芸術映画祭 モントリオール国際芸術映画祭、入選

併せて、第3展示室では
ロット・エ・ガロンヌ紹介
コーナーとアジャンスケッチ
展を開催

■主催 NLeG美術交流実行委員会、西宮市

■共催 西宮市大谷記念美術館、西宮市国際交流協会、西宮芸術文化協会、西宮ロット・エ・ガロンヌ交流市民の会

問い合わせ先 | 西宮市文化振興グループ tel. 0798-35-3477